

LOS TRABAJADORES AGRÍCOLAS NECESITAN MEDIDAS DE PROTECCIÓN CONTRA EL CALOR BASADAS EN EL SENTIDO COMÚN

Cientos de trabajadores de Carolina del Norte deben acudir a los servicios de urgencias o faltar al menos un día al trabajo cada año por enfermedades relacionadas con el calor.¹ Algunos trágicamente pierden la vida. En 2023, el cosechador de camotes José Arturo González Mendoza murió por causas relacionadas con el calor, que el Departamento de Trabajo de Carolina del Norte (NCDOL) relacionó posteriormente con falencias del empleador en cuanto a la protección de sus trabajadores.² Un estudio dirigido por investigadores de la Universidad de Carolina del Norte, Chapel Hill, estima de forma conservadora que al menos 25 personas en Carolina del Norte murieron por causas relacionadas con el calor en su lugar de trabajo entre 1999 y 2017.³



© USDA

ESTAS MUERTES POR CALOR ERAN EVITABLES

La normativa debería establecer medidas de protección basadas en el sentido común, como planes por escrito para la prevención de las enfermedades causadas por el calor, tiempo remunerado para refrescarse y rehidratarse, protocolos de aclimatación para ayudar a los trabajadores nuevos y a los que regresan a sus puestos a acostumbrarse al calor, y una capacitación adecuada en primeros auxilios para los trabajadores y los supervisores. Sin embargo, el estado de Carolina del Norte no dispone de estándares sobre el calor en el lugar de trabajo que exijan explícitamente estas medidas de protección esenciales.

La falta de unos estándares específicos para el trabajo en condiciones de calor pone a los trabajadores agrícolas en peligro cada vez que sube la temperatura. Un estudio sobre las muertes por calor relacionadas con el trabajo entre 2000 y 2010 reveló que la agricultura tenía, por mucho, la tasa de mortalidad anual más alta de cualquier industria.⁴ La mayoría de los aproximadamente 150,000 trabajadores agrícolas de Carolina del Norte son de México y Centroamérica y con frecuencia enfrentan discriminación en el lugar de trabajo y temor a represalias por reportar condiciones inseguras, entre otras dificultades.⁵

LA FALTA DE MEDIDAS DE PROTECCIÓN BÁSICAS CONTRA EL CALOR PARA LOS TRABAJADORES AGRÍCOLAS TAMBIÉN ES COSTOSA PARA LOS EMPLEADORES Y PARA LA ECONOMÍA

El calor extremo puede aumentar los costos de indemnización de los trabajadores y reducir la productividad, incluso si los trabajadores no se enferman o lesionan.⁶ Nadie puede trabajar de la mejor manera cuando está excesivamente acalorado.

NCDOL debe desarrollar inmediatamente unos estándares de calor ocupacional que exijan a los empleadores proporcionar:

- Fácil acceso a agua potable fresca sin costo alguno;
- Acceso a sombra de calidad o a espacios refrigerados mecánicamente;
- Períodos de enfriamiento obligatorios y pagos;
- Un periodo de adaptación para los trabajadores nuevos y los que regresan en épocas de mucho calor;
- Un programa de prevención del estrés por calor y procedimientos de respuesta ante emergencias; y
- Una capacitación anual para la prevención del estrés por calor en un idioma y de una manera que todos los empleados puedan comprender.

Estos requisitos han sido recomendados durante décadas por expertos en salud y seguridad, científicos y trabajadores, y son los estándares en todos los ejércitos estadounidenses.⁷

La Asamblea General de Carolina del Norte también debería financiar en su totalidad a NCDOL para garantizar que cuenta con los recursos y el personal necesarios para mantener la seguridad de los trabajadores.

El calor es la forma más mortífera de clima extremo en Estados Unidos, y los veranos cada vez son más calurosos.⁸ La buena noticia es que las muertes por calor son evitables si se toman las precauciones adecuadas.

Los trabajadores esenciales de Carolina del Norte necesitan urgentemente medidas de protección esenciales contra el calor.

NOTAS

- 1 Red Nacional de Seguimiento de Salud Pública Medioambiental, "Heat & Heat-Related Illness (HRI): Worker Health," consultado el 7 de junio de 2024, <https://ephtracking.cdc.gov/DataExplorer/>; Departamento de Salud y Servicios Humanos de Carolina del Norte, "Emergency Department (ED) Visits for Occupational Heat-Related Illness in North Carolina, 2017-2019," (datos sin publicar a través del correo electrónico de Autumn Locklear, 9 de marzo de 2023).
- 2 Lisa Worf, "NC Farm Fined \$187,500 for Labor Violations After Death of Worker," WFAE, 12 de marzo de 2024, <https://www.wfae.org/business/2024-03-12/nc-farm-fined-187-000-for-labor-violations-after-death-of-worker>.
- 3 Elizabeth S. McClure et al., "Heat-Related Fatalities in North Carolina 1999–2017," *American Journal of Industrial Medicine* 67, no. 6 (2024): 551–555, <https://doi.org/10.1002/ajim.23587>.
- 4 Diane M. Gubernot, G. Brooke Anderson, y Katherine L. Hunting, "Characterizing Occupational Heat-Related Mortality in the United States, 2000–2010: An Analysis Using the Census of Fatal Occupational Injuries Database," *American Journal of Industrial Medicine* 58, no. 2 (2015): 203–211, <https://onlinelibrary.wiley.com/doi/10.1002/ajim.22381>.
- 5 Farmworker Unit, "About NC Farmworkers: Demographics," Legal Aid of North Carolina, consultado el 10 de junio de 2024, <https://www.farmworkerlanc.org/about-nc-farm-workers/demographics/>; Claudia Rivera Cotto y Grace Vitaglione, "Migrant Farmworkers in NC Face a Challenging System," *Carolina Public Press*, 13 de diciembre de 2023, <https://carolinapublicpress.org/62478/migrant-farmworkers-nc-power-dynamics/>.
- 6 Véase, por ejemplo, Garrett Bradford et al., *Excessive Heat in North Carolina: Impacts on Workers Compensation Costs and Healthcare Services Utilization and Claims*, Milliman, junio de 2023, <https://www.milliman.com/en/insight/excessive-heat-in-north-carolina>; Coral Davenport, "Heat Is Costing the U.S. Economy Billions in Lost Productivity," *New York Times*, 31 de julio de 2023, <https://www.nytimes.com/2023/07/31/climate/heat-labor-productivity-climate.html>.
- 7 Véase, por ejemplo, Instituto Nacional para la Seguridad y Salud Ocupacional, *Criteria for a Recommended Standards: Occupational Exposure to Hot Environments*, 1972, <https://www.cdc.gov/niosh/docs/72-10269/default.html>; véase, por ejemplo, U.S. Army Public Health Center, "Heat Illness Prevention Pocket Guide," 2020, https://home.army.mil/wood/application/files/8416/2765/1794/Heat_Illness_Pocket_Guide.pdf.
- 8 Servicio Meteorológico Nacional, "Weather Related Fatality and Injury Statistics," consultado el 4 de junio de 2024, <https://www.weather.gov/hazstat/>; Oficina Estatal del Clima de Carolina del Norte, "Climate Trends Plotter," consultado el 14 de junio de 2024, <https://products.climate.ncsu.edu/climate/trends/>.